

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
«Приднестровский государственный университет им. Т.Г. Шевченко»  
Бендерский политехнический филиал

Кафедра «Общеобразовательные и гуманитарные науки»

УТВЕРЖДАЮ  
Директор БПОУ «ПГУ им. Т.Г. Шевченко»  
С.С.ИВАНОВА  
(подпись, Ф.И.О.)  
« 30 » 2023 г.

## РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

Б1.О.ДВ.01.02 «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК(немецкий)»  
(по дисциплине)

на 2023-2024 учебный год

направление подготовки:

08.03.01 «Строительство»

профиль подготовки:

«Промышленное и гражданское строительство»

«Теплогазоснабжение и вентиляция»

(наименование профиля подготовки)

квалификация (степень)

бакалавр

Форма обучения:

очно-заочная

5лет

год набора 2023

Бендеры 2023

Рабочая программа дисциплины «*Иностранный язык(немецкий)*» разработана в соответствии с требованиями Государственного образовательного стандарта ВО по направлению подготовки 08.03.01 «*Строительство*» и основной профессиональной образовательной программы (учебного плана) по профилю подготовки «*Промышленное и гражданское строительство*», «*Теплогасоснабжение и вентиляция*»

Составитель рабочей программы

Ст. преподаватель кафедры

«Общеобразовательные и гуманитарные науки»



(подпись)

Ю.Г.Тодорова

Рабочая программа утверждена на заседании кафедры

«Общеобразовательные и гуманитарные науки»

«25» сентября 2023 г. протокол № 2

И.о. зав. кафедры – разработчика

«25» сентября 2023 г.



подпись

Т. А. Кадина

### Согласовано:

И.о. зав. выпускающей кафедрой «Промышленное и гражданское строительство»

«26» сентября 2023 г.

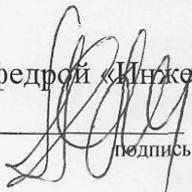


подпись

А.В. Дудник

И.о. зав. выпускающей кафедрой «Инженерно-экологические системы»

«27» сентября 2023 г.



подпись

И.П.Агафонова

Зам. директора по УМР ВПО



подпись

Н. А. Колесниченко

## 1. Цели и задачи освоения дисциплины

Целью освоения дисциплины Иностранный язык (немецкий) является формирование иноязычной компетенции, уровень которой позволяет использовать иностранный язык как средство общения в диалоге культур: родной и иностранной; совершенствование рецептивных и продуктивных умений, необходимых для свободного устного и письменного общения.

Задачами освоения дисциплины «Иностранный язык (немецкий)» являются

- развитие навыков чтения литературы повседневного, общекультурного и профессионального содержания с целью извлечения информации;
- развитие навыков публичной речи (сообщения, доклад, дискуссия) в рамках специальности;
- развитие навыков делового письма и ведения переписки в сфере бытовой коммуникации;
- знакомство с основами реферирования, аннотирования и перевода литературы по профилю.

## 2. Место дисциплины в структуре ОПОП

Дисциплина **Б1.О.ДВ.01.02** «Иностранный язык (немецкий)» относится к обязательной части учебного плана.

### Требования к результатам освоения дисциплины:

Изучение дисциплины направлено на формирование компетенций приведенных в таблице ниже:

Категория (группа) компетенций	Код и наименование	Код и наименование индикатора достижения универсальной компетенции
Универсальные компетенции и индикаторы их достижения		
Коммуникация	УК-4. Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах), в том числе на официальных языках ПМР	ИД <sub>УК-4.3</sub> . Понимание устной речи на иностранном языке на бытовые и общекультурные темы ИД <sub>УК-4.4</sub> . Чтение и понимание со словарем информации на иностранном языке на темы повседневного и делового общения ИД <sub>УК-4.5</sub> . Ведение на иностранном языке диалога общего и делового характера ИД <sub>УК-4.6</sub> . Выполнение сообщений или докладов на иностранном языке после предварительной подготовки

## 4. Структура и содержание дисциплины

### 4.1. Распределение трудоемкости в з.е./часах по видам аудиторной и самостоятельной работы студента по семестрам:

курс	семестр	Количество часов							Форма контроля
		Трудоемкость,		В том числе					
		з.е.	часы	Аудиторных			Самост. работа (СР)		
		Всего	Лекций (Л)	Практич. зан (ПЗ)	Лабораторных занятий (ЛЗ)				
I	1	3	108	108	-	20		88	-
	2	3	108	108	-	22	-	50	контрольная работа, экзамен (контроль- 36)
<b>Итого за I курс:</b>		<b>6</b>	<b>216</b>	<b>216</b>	<b>-</b>	<b>42</b>	<b>-</b>	<b>138</b>	контрольная работа, экзамен (контроль- 36)

#### 4.2. Распределение видов учебной работы и их трудоемкости по разделам дисциплины.

№ раздела	Наименование разделов	Всего	Аудиторная работа			(СР)
			Л	ПЗ	ЛЗ	
<b>I</b>	Вводный курс	<b>108</b>		<b>20</b>	-	88
<b>II</b>	Иностранный язык в сфере профессиональной деятельности	<b>108</b>	-	22	-	50
	контроль	<b>36</b>				
<i>Всего за I курс:</i>		<b>216</b>		42	-	<b>138</b>

#### 4.3. Тематический план по видам учебной деятельности

Лекции – учебным планом не предусмотрены.

Лабораторные занятия учебным планом не предусмотрены.

#### Практические занятия

##### I семестр

№ п/п	Номер раздела дисциплины	Объем часов	Тема практического занятия	Учебно-наглядные пособия
			<b>About myself and my family</b>	
1.	<b>I</b>	2	Über mich selbst.	раздат. матер.
2.		2	Über meine Familie. Unbestimmte Zeitformen Aktive Stimme.	раздат. матер
3.		2	Über meine Freunde. Unbestimmte Zeitformen Aktive Stimme.	раздат. матер
4.		2	Höhere Bildung. Kontinuierliche Zeitformen Aktive Stimme.	раздат. матер
5.		2	Hochschulbildung in Russland.	раздат. матер
6.		2	Umwelt und Ökologie. Unbestimmte Zeitformen Passiv.	раздат. матер
7.		2	Verschmutzung der Umwelt.	раздат. матер
8.		2	Reisen. Infinitiv. Formen und Funktionen des Infinitivs.	раздат. матер
9.		2	Sich in der Stadt bewegen. Infinitiv mit bis- ohne zwei.	раздат. матер
10.		2	Wiederholung der Grammatik	раздат. матер
	Итого по разделу	20		
	<b>Итого</b>	<b>20</b>		

##### II семестр

№ п/п	Номер раздела дисциплины	Объем часов	Тема практического занятия	Учебно-наглядные пособия
1.	<b>II</b>	2	Mein zukünftiger Beruf. Komplexes Objekt.	раздат. матер.
2.		2	Mein zukünftiger Beruf. Komplexes Subjekt.	раздат. матер.
3.		2	Ingenieurberuf Komplexes Objekt. Komplexes Subjekt	раздат. матер
4.		2	Ingenieurberuf Das Partizip.	раздат. матер.
5.		2	Bauingenieurwesen. Das Partizip.	раздат. матер.
6.		2	Bauingenieurwesen. Das Partizip.	раздат. матер
7.		2	Aus der Geschichte des Bauens.	раздат. матер
8.		2	Aus der Geschichte des Bauens.	раздат. матер
9.		2	Einige Fakten über das Bauen	раздат. матер
10.		2	Einige Fakten über das Bauen	раздат. матер
11.		2	Teile eines Gebäudes	раздат. матер
12.		2	Mein zukünftiger Beruf. Komplexes Objekt.	раздат. матер

Итого по разделу	22		
<b>Итого</b>	<b>22</b>		

**Самостоятельная работа обучающегося*****I семестр***

дисциплины	№ п/п	Тема и вид самостоятельной работы обучающегося	Трудоемкость (в часах)
<b>About myself and my family</b>			
<b>Раздел 1</b>	1	Работа над темой: Haus und Heim. Работа над темой: Die Universitäten der Welt.	40
	2	-Работа над темами: Nonverbale Kommunikation. новой лексики	20
	3	Выполнение упражнений на тему Unbestimmte Zeitformen Aktive Stimme.	28
<b>Итого по разделу</b>			<b>88</b>
<b>Итого за I семестр</b>			<b>88</b>

***II семестр***

дисциплины	№ п/п	Тема и вид самостоятельной работы обучающегося	Трудоемкость (в часах)
<b>Раздел 2</b>	1	Работа над темами: Unterwegs sein. Sich in der Stadt bewegen. -изучение новой лексики. -чтение и перевод текстов - подготовка доклада или презентации на тему Über meine Heimatstadt	15
	2	Работа над темами einige Fakten über das Bauen Aus der Geschichte des Bauens. изучение новой лексики -чтение и перевод текстов подготовка доклада или презентации	15
	2	Выполнение контрольной работы	10
	4	Подготовка к экзамену	10
<b>итого по разделу</b>			<b>50</b>
<b>Итого за II семестр</b>			<b>50</b>

**5. Примерная тематика курсовых проектов (работ)- Учебным планом не предусмотрено.**

**6. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины**

**6.1. Обеспеченность обучающихся учебниками, учебными пособиями**

№ п/п	Наименование учебника, учебного пособия	Автор	Год издания	Кол-во экземпляров	Электронная версия	Место размещения электронной версии
Основная литература						
1.	Немецкий язык для технических вузов. 2-е издание	Н.В. Басова	2002	-	+	<a href="http://multimix.info">http://multimix.info</a>
2.	Профессиональный немецкий: Учебное пособие.	Е.К. Теплякова, И.Е. Ильина, И.Н.Праслова	2005	-	+	<a href="http://www.tstu.ru/book/elib/pdf/2005/teplyak1.pdf">http://www.tstu.ru/book/elib/pdf/2005/teplyak1.pdf</a>
3.	Tatsachen über Deutschland.	Сост. Е.В.Мелехина.	2011	-	+	<a href="https://www.nvsu.ru/ru/Intellekt/1133/Germaniya">https://www.nvsu.ru/ru/Intellekt/1133/Germaniya</a>
Дополнительная литература						

1.	Немецкий язык для гуманитарных вузов	В.А. Гандельман, А.Г. Китаева.	2001	-	+	<a href="https://nashol.com">https://nashol.com</a>
2.	Устные темы по немецкому языку (для студентов вузов).	Н.А. Коляда, К.А. Петросян	2013			<a href="https://nashol.com/">https://nashol.com/</a>
Итого по дисциплине: % печатных изданий _-_; % электронных__100%__						

## 6.2. Программное обеспечение и Интернет-ресурсы

1. <http://www.bpb.de/shop/zeitschriften/apuz/27203/wahlssystem-und-wahlrecht>
2. <http://www.enkenbach-alsenborn.de/>
3. <https://books.google.de/>
4. <http://wiki-de.genealogy.net/B%C3%BCrgermeisterei>

## 6.3. Методические указания и материалы по видам занятий

- методические разработки и основная литература в электронном варианте

## 7. Материально-техническое обеспечение дисциплины:

Кабинет немецкого языка оснащен стендами по некоторым разделам грамматики и лексики немецкого языка.

Ряд практических работ по дисциплине проводятся в аудитории, оснащенной видеопроектором.

## 8. Методические рекомендации по организации изучения дисциплины:

Дисциплина «Иностранный язык (немецкий)» преподается в течение первого и второго семестров, в виде практических работ, на которых происходит объяснение, усвоение, закрепление и проверка языкового и речевого материала; на заключительном этапе каждой темы рекомендуется подготовка докладов, сообщений, презентаций с их последующим обсуждением.

## 9. Технологическая карта дисциплины

по дисциплине «Иностранный язык(немецкий)»

Курс 1

Группа БП23ВР62СТР1

Семестр 1,2

На **2023 - 2024** учебный год

Преподаватель – лектор \_\_\_\_\_

Преподаватель, ведущий практические занятия – ст. преп..Ю.Г.Тодорова

Кафедра ОиГН \_\_\_\_\_

курс	семестр	Количество часов							Форма контроля
		Трудоемкость,		В том числе					
		з.е.	часы	Аудиторных				Самост. работа (СР)	
		Всего	Лекций (Л)	Практич. зан (ПЗ)	Лабораторных занятий(ЛЗ)				
I	1	3	108	108	-	20		88	-
	2	3	108	108	-	22	-	50	контрольная работа, экзамен (контроль- 36)
<b>Итого за I курс:</b>		<b>6</b>	<b>216</b>	<b>216</b>	<b>-</b>	<b>42</b>	<b>-</b>	<b>138</b>	контрольная работа, экзамен (контроль- 36)

## I семестр

Форма текущей аттестации	Расшифровка	Минимальное количество баллов	Максимальное количество баллов
Контроль посещаемости занятий, Текущий контроль работы на занятиях	Посещаемость и активность на занятиях	10	20
Раздел 1	Подготовка презентаций	10	30
<b>Итого количество баллов по текущей аттестации за 1 семестр</b>		<b>20</b>	<b>50</b>

## II семестр

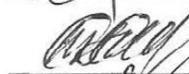
Форма текущей аттестации	Расшифровка	Минимальное количество баллов	Максимальное количество баллов
Контроль посещаемости занятий, Текущий контроль работы на занятиях	Посещаемость и активность на занятиях	5	10
Выполнение контрольной работы	защита контрольной работы	15	40
<b>Итого количество баллов за II сем</b>		<b>20</b>	<b>50</b>
<b>Итого по дисциплине по текущей аттестации</b>		<b>40</b>	<b>100</b>
<b>Промежуточная аттестация</b>	<b>экзамен</b>	<b>10</b>	<b>30</b>
<b>Итого по дисциплине</b>		<b>40</b>	<b>100</b>

**Необходимый минимум для получения итоговой оценки или допуска к промежуточной аттестации 40 баллов.**

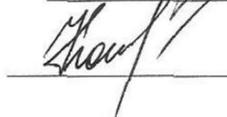
Ст. преподаватель

 Ю.Г.Тодорова

И.о.зав. кафедрой

 Т.А.Кадина

Заместитель директора по УМР ВПО

 Н.А.Колесниченко